

BẢN KHAI ĐĂNG KÝ DỊCH VỤ REGISTRY LOCK
VN DOMAIN REGISTRY LOCK REGISTRATION FORM
(Mẫu dành cho, Tổ chức, Doanh nghiệp) (For Organization)

1. Tên miền sử dụng DV The domain name	
2. Số năm đăng ký sử dụng DV Registry Lock Registration Time (Number of years)	
3. Máy chủ DNS chuyển giao DNS Server <i>(Lưu ý: Yêu cầu bắt buộc phải khai báo đầy đủ tối thiểu 01 máy chủ Primary và 01 máy chủ Secondary trước khi nộp hồ sơ đăng ký).</i> <i>(Note: It is required to declare at least 01 Primary server and 01 Secondary server before submitting the registration application).</i>	Tên Primary DNS: Địa chỉ IP Address: Tên Secondary DNS: Địa chỉ IP Address: Tên Secondary DNS: Địa chỉ IP Address:
4. Chủ thể sử dụng tên miền: The domain name Owner: Tên Chủ thể (Full name): Mã số thuế (Tax code): Địa chỉ liên hệ (Address): Số điện thoại / Fax (Phone/Fax): Email (bắt buộc)(required):	
5. Người thay mặt t/c làm thủ tục đăng ký dịch vụ: <i>Individual on behalf of Organization performs registration procedures</i> Họ và tên (Full name) Chức vụ (Position) Số CMTND (Personal ID/Passport) Ngày/tháng/năm sinh (Birthdate): Địa chỉ liên hệ (Address) Số điện thoại / Fax (Phone/Fax) Email (bắt buộc) (required):	

Chủ thể đăng ký tên miền xác nhận đã hiểu và đồng ý với quy định trong quá trình sử dụng dịch vụ Locking domain như dưới:

The domain name Owner confirms that we understood and agreed with the bellowing regulations during using the Locking domain service:

Dịch vụ “Khóa tên miền” được hiểu là dịch vụ khóa tên miền ở cấp độ Registry (đơn vị quản lý tên miền) nhằm hạn chế các tác động cập nhật không mong muốn đối với tên miền với mục đích bảo vệ tên miền trước các nguy cơ tấn công vào tên miền (domain name hijacking), thay đổi thông tin liên hệ hoặc can thiệp thay đổi máy chủ DNS chuyên giao làm ảnh hưởng tới sự hoạt động ổn định của tên miền và các dịch vụ được cung cấp cùng với tên miền.

"Domain Lock Service" is understood as a domain lock service at the Registry level (domain managing organization) which limit the unwanted updates of the domain name for the purpose of protecting it from risks of domain name hijacking, changing contact information or interfering to change DNS server which affect the stable operation of the domain name and the services provided together with the domain name.

Trong thời gian sử dụng dịch vụ, với mỗi tên miền sử dụng dịch vụ, số lần hỗ trợ dừng tạm thời việc sử dụng dịch vụ (để cập nhật, thay đổi các thông tin của tên miền) được giới hạn không quá 02 lần/1 tháng và không quá 06 lần/1 năm.

During using the service, the support time of stopping temporarily using this service in order to update, change information of domain name is limited maximum 02 times monthly and maximum 06 times yearly for each domain.

Dịch vụ khóa tên miền sẽ bị tạm dừng cung cấp hoặc hủy bỏ trong một số trường hợp sau:

Domain lock service will be temporarily suspended or canceled in the following cases:

1. Tự động hủy bỏ dịch vụ trong vòng 30 ngày nếu chủ thể không gia hạn.
The service will be automatically canceled within 30 days from the expiration date of this service if the domain owner has not renewed.
2. Tên miền bị tạm ngưng, thu hồi do vi phạm theo quyết định của cơ quan có thẩm quyền;
The domain name is temporarily suspended or withdrawn due to violations under decisions of competent agencies;
3. Tên miền bị tạm ngưng, thu hồi do quá hạn;
The domain name is temporarily suspended or withdrawn due to overdue to renew;
4. Tên miền chuyển đổi sang NĐK khác quản lý;
Domain name is transferred out to another registrar;

Việc tạm ngưng, thu hồi đối với tên miền đang sử dụng dịch vụ tuân thủ theo các quy định như tên miền không sử dụng dịch vụ.

The suspension and withdrawal of the domain name using this service will comply with the regulations as the same as the domain name not using this service.

....., ngày **(date)** tháng **(month)**..... năm **(year)**.....

Xác nhận của chủ thể đăng ký tên miền

(Ký và đóng dấu)

Signature and seal of the domain name owner